



## SAINT FRANCIS OF ASSISI CATHOLIC CHURCH

### PARROQUIA DE SAN FRANCISCO DE ASÍS

LLC Series 221

November 3, 2024

#### PARISH STAFF

Rev. Omar Ontiveros, Pastor  
Rev. Juan Garcia, Vicar  
Deacon Vicente Vázquez  
Deacon Julio Palomino  
Adriana Perez, Secretary  
Yaneli Sandoval, Finance  
Luis Velasco, DRE Español  
Angela Robles, DRE English

#### ADDRESS

DIRECCIÓN POSTAL  
65 East 500 North  
Orem, UT 84057

PHONE / TELÉFONO  
801-221-0750

WEBSITE / SITIO WEB  
[www.oremstfrancis.org](http://www.oremstfrancis.org)

EMAIL  
CORREO ELECTRÓNICO  
[parish@oremstfrancis.org](mailto:parish@oremstfrancis.org)

OFFICE HOURS  
HORARIO DE OFICINA  
Monday through Friday  
De lunes a viernes:  
9:00 AM - 4:00 PM

MASS SCHEDULE  
(ENGLISH)  
Daily: Monday - Friday 10:00 AM  
Sunday: Saturday 5:00 PM,  
Sunday 8:00 & 10:00 AM.

HORARIO DE MISA  
(ESPAÑOL)  
Diaria: De lunes a viernes 6 pm  
Dominical: Sábado 6:30 PM,  
domingo 12:00 y 2:00 PM

CONFESSIONS  
CONFESIONES  
Tuesday and Thursday  
5 to 5:50 pm  
Martes y Jueves 5 a 5:50 pm

## 31st Sunday in Ordinary Time XXXI Domingo del Tiempo Ordinario

Americans have long been fascinated with public debates. Farmers stood in muddy fields for hours to hear Lincoln and Douglas dispute each other in the 1860 presidential run-up. The televised debate between Kennedy and Nixon in 1960 fascinated the nation. These days, cable news outlets and social media parse every word spoken by candidates. We still love seeing public, rational disputes in the service of our nation.

In his day, Jesus also captured attention as a public debater. Mark tells us, "And one of the scribes came up and heard them disputing with one another, and seeing that he answered them well, asked him, 'Which commandment is the first of all?'" Jesus' brief but all-encompassing response is the double command to love God and neighbor. Notice that he includes the importance of loving God with "all your mind." Loving God is not simply a question of affection, loyalty, good deeds, and religious dedication. It demands honest and intense intellectual engagement — just like an accomplished debater.

How do we do this practically? One simple way is by embracing ourselves as life-long learners. Setting aside time for reading, book studies, online classes, and, perhaps most difficult, engaging in open, honest, and curious conversation with those who think differently from us. These are all great ways to love God with our minds. Our country and our Church depend greatly on souls who love God in this way with their minds. Let's commit to loving God with all our minds in tireless pursuit of truth. — Father John Muir ©LPi

\* Los mandamientos del Señor rebosan sabiduría, derraman alegría y eficacia en la vida de la persona al ser cumplidos dignamente. Él nos los ha dado para ser felices en esta vida y a la vez poder llegar a la eternidad: guárdalos, y lo más importante ponlos en práctica, para tener una felicidad y paz interior completa. El libro del Deuteronomio nos dice cómo se le debe de inculcar a los hijos e hijas este mandato de Dios: "Repíteselos a tus hijos, habla de ellos tanto en casa como cuando estés de viaje, cuando te acuestes y cuando te levantes" (Deuteronomio 6:7). ¿Haces eso en familia? ¿Hablas de los mandamientos en casa? ¿Sabes cuántos son y cuál es el más importante?

Jesús nos lo recuerda hoy en su Evangelio. Nos dice que el primero de los mandamientos consiste sencillamente en reconocer la fe a un único Dios y de amarlo con todo nuestro ser y corazón. También, recuerda que este mandamiento existe ya desde el Antiguo Testamento, como se escucha en la primera lectura de hoy. Por eso cuando uno de los maestros de ley se adelanta y pregunta a Jesús cual mandamiento es el primero de todos, la respuesta fue la siguiente: "El Señor nuestro Dios es el único Señor. Amarás al Señor tu Dios con todo tu corazón, con toda tu alma, con toda tu inteligencia y con todas tus fuerzas". Y agrega Jesús, "Amarás a tu prójimo como a ti mismo" (Marcos 12:29-31). Son los mandamientos mayores. Pidamos al Señor que nos dé cómo amar más a nuestro prójimo, que es el más próximo a mí. Es decir, la familia y el vecino. ©LPi

**MASS INTENTIONS  
INTENCIONES DE MISA  
31ST SUNDAY IN ORDINARY TIME  
XXXI DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO**

**SUNDAY/DOMINGO**

**8:00 AM** (English) In thanksgiving of Liz Rodriguez, for the repose of the soul of Luis Eduardo Canizales.  
**10:00 AM** (English) For the health of Francisco Ruelas, for the repose of the soul of Emigdio Ruelas, and Antonio Ruelas..  
**12:00 PM** (Español) En accion de gracias de la familia Valdivia Alarcon, por la salud de Juan Jose Hernandez Montoya, por el eterno Descanso de Maria del Carmen Rodarte Miranda, Virginia Navarro Serrano, y Fedelina Francisco Sanchez..  
**2:00 PM** (Español) Por las ánimas del purgatorio.

**MONDAY/LUNES**

Philippians :2:1-4; Luke 14:12:14  
**10:00AM** (English)  
**6:00 PM** (Español) Por el eterno descanso de Maria del Carmen Rodarte Miranda.

**TUESDAY/MARTES**

Philippians 2:5-11; Luke 14:15-24  
**10:00 AM** (English) In thanksgiving of Liz Rodriguez  
**6:00 PM** (Español) Por el eterno Descanso de Maria del Carmen Rodarte Miranda..

**WEDNESDAY/MIÉRCOLES**

Philippians :2:12-18, Luke14:25-33  
**10:00 AM** (English).  
**6:00 PM** (Español) Por el eterno Descanso de Maria del Carmen Rodarte Miranda.

**THURSDAY/JUEVES**

Philippians 3:3-8a; Luke 15:1-10  
**10:00 AM** (English).  
**6:00 PM** (Español)

**FRIDAY/VIERNES**

Philippians 3:17-4:1; Luke 16:1-8  
**10:00 AM** (Bilingual)  
**6:00 PM** (English)  
**7:30 PM** (Español)

**SATURDAY/SABÁDO**

Ezekiel 47:1-2, 8-9, 12; John 2:13-22  
**5:00 PM** ( English) For the repose of the soul of John Belvedere..  
**6:30 PM** (Español) En accion de gracias de Leonor Padilla, por el eterno Descanso de Mariano Ortega, Osbaldo Ortega, y Karina Odalis Santiago Marquez

**INFORMATION IN ENGLISH**

**DAYLIGHT SAVING TIME ENDS ON SUNDAY  
NOVEMBER 03. CLOCKS FALL BACK AN HOUR BY  
2 AM.**

**FOOD SALE**

This weekend we have the Delicious Mexican Food Sale after Mass in the gym. Come and help to support our parish for the mortgage fund.

**BREAKFAST AND LUNCH**

Knights of Columbus are selling breakfast on Sunday, November 10th morning Masses and lunch in the afternoon. First Responders and Veterans are welcome for a free meal.

**BAKE SALE**



Women of St. Francis are sponsoring their Bake Sale for the English Masses only on November 23rd and 24th for the Holidays and all proceeds goes to the mortgage fund.

**CHRISTMAS BOUTIQUE**

Come after Mass on December 7th and 8th in the gym, the women of St. Francis are having different items to decorate your Nativity, Christmas trees or Christmas gifts for your family or friends.



**NATIVITY SCENE RAFFLE**

Our parish is having a raffle of a beautiful Nativity the beginning of 2nd and 3rd of November after each Mass. One ticket is \$5, and 3 tickets for \$10. The proceed will be for our mortgage fund. Thank you for your support! More information, please call the office. Thank you!

**ELECTION DAY**

On Election Day, Tuesday, November 5th, our parish will serve as a polling center. **Therefore, the parish office will be closed**, and there will be only one Mass celebrated at 10:00 AM. **Please note that confessions and the 6:00 PM Mass will be canceled.**

**PARISH COUNCIL**

There Will be parish council on Tuesday November 12 at 7 pm in the library room.



For all citizens of the United States, that our participation in the election may lead to a world of greater respect for life and commitment to justice and peace, we pray to the Lord. . . .

**COLLECTION**

**OCTOBER 27, 2024**

1st Collection	\$ 8,000.93
2nd. Collection	\$ 4,409.32
Miscellaneous	\$ 12,654.50
<b>Total</b>	<b>\$ 25,064.75</b>

### INFORMACIÓN EN ESPAÑOL

**EL HORARIO DE VERANO TERMINA EL DOMINGO 3 DE NOVIEMBRE. EL RELOJ SE RETROCEDE UNA HORA A LAS 2 AM.**

#### VENTA DE COMIDA

Este fin de semana habrá venta de comida mexicana después de cada Misa,; pasen al gymnasio para comprar deliciosos platillos mexicanos y apoyar a la parroquia en seguir pagando la deuda de la Iglesia. Gracias!

#### DESAYUNO Y ALMUERZO

Los caballeros de colon venderán desayunos y almuerzo el domingo 10 de noviembre después de cada Misa. Todos los Militares, Veteranos, y Primeros Auxilios son bienvenidos para un platillo gratis.

#### BAZAR NAVIDEÑO

Las mujeres de San Francisco tendrán bazar navideño sábado 07 de diciembre 3:00 pm hasta las 8:00 de la noche, y domingo 08 de diciembre de 8:00 am hasta las 3:00 de la tarde en el gimnasio. Todo tipo de decoración navideño, y regalitos para la familia o amigos.



#### RIFA DE NACIMIENTO

La Parroquia esta rifando un hermoso Nacimiento comenzando el 02 y 03 de noviembre después de cada Misa. Un boleto es \$5, 3 boletos son \$10. Estos fondos será para pagar nuestra deuda de la Iglesia.

#### DÍA DE ELECCIONES

El día de las elecciones, el martes 5 de noviembre, nuestra parroquia servirá como centro de votación. Por lo tanto, **la oficina parroquial estará cerrada** y solo se celebrará una misa a las 10:00 a. m. **Tenga en cuenta que las confesiones y la misa de las 6:00 p. m. se cancelarán.**

#### CONSEJO PARROQUIAL

Habrà consejo parroquial el día Jueves 07 de noviembre a las 7 pm en el salón de juntas del sótano.



Por todos los ciudadanos de los Estados Unidos, para que nuestra participación en las elecciones conduzca a un mundo de mayor respeto por la vida y compromiso con la justicia y la paz, roguemos al Señor. . . .



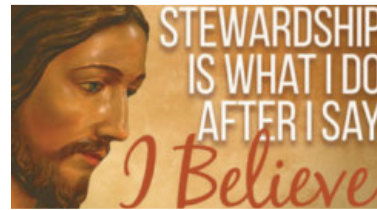
#### Eucharistic Adoration Chapel

The small chapel will be available for Adoration Monday, Tuesday, Wednesday & Friday from 9 am to 5 pm. Thursdays in the main church. Spend time in prayer before the Blessed Sacrament. The entrance will be by the vestibule door inside the church.

#### Capilla de Adoración al Santísimo

La capilla pequeña estará disponible lunes, martes, miércoles y viernes de 9 am a 5 pm para la adoración al Santísimo. Jueves en la iglesia principal. Ven a pasar un tiempo en oración ante el Santísimo expuesto. La entrada será por el vestíbulo dentro de la iglesia.

**Support St. Francis of Assisi Parish!**  
Donate securely and easily via QR code.



Scan & Give Today!

¡Apoya a la Parroquia de San Francisco de Asís! Dona

Offerings



de forma segura y sencilla a través de un código QR. ¡Escanee y haga su donación hoy!

#### PLEASE PRAY FOR:

ALL OUR MILITARY TROOPS, KENNETH CARTER, RANDY JAHNER, HELENE GAGNON, PILAR CARRILLO, MELANY G. BOWEN, SAM BARBER JR., MARYANN LIDDIARD, MAX KEELE, RONDA WEAVER, KIKI BROWN WHITE, DAVID SUMMERS, CITLALI GOMEZ, HARDY FAMILY, CARLSON FAMILY, DALLAS KUMMER, DAWN SUMMERS, PABLO DAVILA, MADELINE ALISPACH, SHELLY ROLEY FAMILY, CHARMAIN MICHEL, AUSTIN HARDMAN & FAMILY, RICHARD LARSON, SANDRA VALENCIA, CHRISTIAN TERRY, GARY BOWEN, LARRY HIRSCHI, OTTO BELVEDERE, LOUISE KALKBRENNER, YSABELLE DOHSE, JOSE HERRERA, KELLY HOFFMANN, TOM KENNEDY, ALAN GUADAGNOLI, AMELIA SWISHER, TERRI LYNN, LEESA DUNN & FAMILY, CISCO FERNANDEZ, JOYCE RAINALDI, THE TRUJILLO FAMILY, CARL BREWER, CLAIR SALLY MIRANDA, JOSE ASUNCION PEREZ, FRANK, CARMEN CARRILLO, DANIELLE WELSH, DOUG BRUETTE, LISA PENNELNI, SUSAN CROUDER, TINA, MARK MARTINEZ, KALISHA NEILSON, LUPITA CAMBRAY, PHYLIS RIVERA, SUE OPSITNIK AND FAMILY.

**Medicare . Seguros de Salud . Últimos Gastos**



**RAMONA LEDEZMA**  
 Licensed Agent #19326064  
 Parroquiiana

Tel. (801) 410-2425  
 insureaide@gmail.com



\*We do not offer every plan available in your area. Currently we represent six organizations which offer 38 products in your area. Please contact Medicare.gov, 1-800-MEDICARE, or your local State Health Insurance Program to get information on all of your options.\*

**UTAH - NEVADA - ARIZONA - TEXAS**



Sandwich Mexican Style • Torta Cubana  
 Alambre • Toluqueña • Pambazos • Torta de Chilaquiles  
 Plato de Chilaquiles • Quesadillas y mas....  
**(801) 835-2718** • 590 N. State St. • Orem, UT  
**Catering Available**

**In a Wreck?**  
**Get Brett.com**

Flickinger-Boulton  
 Robson-Weeks

**801-500-4000**

*"We take all Personal Injury cases."*



**Hablamos Español**



**Residential & Commercial**  
 Licensed  
 Bonded • Insured

**CLEANING SERVICES 801-400-5085**  
 www.lgcleaningservices4u.com  
 Luisa Garrido, Parishioner



Provide for the future.  
 Make a plan today.



Nevah Stevenson  
 Executive Director  
 (801) 456.9306  
 nevah.stevenson@dioslc.org

dioslc.org/foundation | Come grow with us.



**Lincoln Heritage**  
**Funeral Advantage**

**Déjelos con amor.**  
 No con deudas.

Yardely Marquina | 786-306-5327

**SAFETY & EMISSIONS** **GAR-CAR**  
 AUTOMOTIVE LLC

AUTOELECTRIC & MECHANIC  
 Moises Garcia - Certified Technician  
 Ph: 801-735-6443 • 801-226-2985  
 220 w 990 N., Orem, UT 84057  
**\$5 OFF ANY REPAIRS WITH THIS AD.**



**10 LIMOUSINES TO CHOOSE FROM**

*Making Wonderful Memories*

PROMS, QUINCEAÑERAS, AIRPORT TRIPS, MISSIONARY RETURNS,  
 CONCERTS, WEDDINGS, ANNIVERSARIES, BIRTHDAYS

**801-375-0000**



**WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!**

**TOROTAXES**

Preparadores de Taxes  
 Preparación de documentos de migración  
 Registro de empresas

801-921-9356 • www.torotaxes.com  
 1187 N 1200 W Suite 6 • Orem, UT

**KW WESTFIELD**  
 KELLERWILLIAMS. REAL ESTATE

**Bibiana Ruiz - Realtor**  
 Hablo Español - Parishioner

BRuizRealtor@gmail.com  
 801-616-2303  
 998 N 1200 W • Orem, UT 84057  
 BibianaRuizRealtor.kw.com



**LET'S GROW YOUR BUSINESS**

Place Your Ad Here  
 and Support Our Parish!

**CONTACT ME Robert Martin**

rmartin@4LPi.com • (800) 950-9952 x5865




**FLYING SCISSORS SALON**  
 801.726.5619  
 SE RENTAN ESTACIONES  
 PARISHIONER  
 112 NORTH MAIN ST. • SPANISH FORK, UTAH

**IF YOU LIVE ALONE**

**MDMedAlert!™ CALL NOW!**

✓ Ambulance/Police  
 ✓ Family/Friends  
 ✓ GPS & Fall Alert

**800.808.9294**  
 md-medalert.com

As Low As **\$19<sup>95</sup>**/mo.



**SPECIAL NEW SET OF NAILS 15% OFF!**  
 FOR APPOINT TEXT OR CALL  
**801-360-2525**  
 Maily  
**D'Elegant Salon**



**DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?**

Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.


Visit [Ipicommunities.com](http://Ipicommunities.com)




**Place Your Ad Here and Support our Parish!**

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**



[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)



**WE'RE HIRING!**

**AD SALES EXECUTIVES**

BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION. WORK WITH PURPOSE.

- Paid training • Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community

Contact us at [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com) or [www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)




**NEVER MISS OUR BULLETIN!**

**SUBSCRIBE**

Have our bulletin emailed to you every week.

Visit [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)



**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**

**LEE'S ROOFING & SIDING**

New Roofing Shingles, Tear Offs  
 Exterior Siding, Fascia, and Gutters  
 Repairs, Repairs, Repairs

Senior and Veteran Discounts - Free Estimate  
**801-560-0047** 793 W Bayport Way • Salt Lake City

**ADT-Monitored Home Security**

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

**833-287-3502**

